

AITOUSTODISTUS

Olette päätyneet valmistamaamme tuotteeseen, joten haluamme tuoda esille muutamia huomionarvoisia seikkoja. Hankkimanne tuote on valmistettu aidosta Pohjois-Amerikassa kasvaneesta pähkinäpuuvilusta, joka on arvokkain ja hienoin käytämistämme puumateriaaleista. Aidon pähkinäviilun väri elää valmistuksen jälkeen, eli se kypsyy samaan tapaan kuin vaikkapa hyvä viini. Värin kypsymisen myötä pinta muuttuu alkuperäistä ruskeammaksi. Tätä ilmiötä tapahtuu myös pakkausissa, joen hiemankin eri aikaan valmistetut tuotteet ovat sävyltään erityyppisiä. Kun tuotteet saadaan asennettua paikalleen alkaa valo vaikuttamaan pintoihin, jolloin alkuvaiheessa ehkä jopa häiritsevätkin värierot alkavat vähitellen ja ajan kuluessa tasaantua - valoisuusasteen mukaan.

Faktatietoa pähkinästä:

Pähkinä (amerikkalainen) on huonekaluissa suosittu puulaji ja sitä pidetään arvokkaimpana pohjoamerikkalaisena puulajina puusepäntöihin. Pähkinäpuuta käytetään viiliuin tai kokopuuna myös hienoihin koriste-esineisiin, soittimiin ja sisustustöihin. Eurooppalaiseen verrattaessa amerikkalainen pähkinäpuu on punaisempaa sinipunaisin vivahduksin. Pähkinäpuun sydänosan väri vaihtelee vaalean harmahtavan ruskeasta syvän tummanruskeaan ja sillä on silkinomainen kiilto. Luonnollisen pähkinäviilun värierot voivat siis olla huomattaviakin.

Kasvualue on Pohjois-Amerikan pohjois- ja kaakkoisosissa.

Pähkinän parhaat ominaisuudet

- oksien haarakohdissa puu on kauniisti aaltoilevaa tai visamais ta
- puu tuottaa suuren valikoiman erikoisen koristeellisia ku vioita, jotka ovat hyvin haluttuja viiluissa
- kovuus, painavuus
- lujuus, kulutuskestävyys

ÄKTHETSBEVIS

Valnöt är ett exklusivt träslag som ofta används som fanér i t.ex. bokhyllor. Vi vill här lyfta fram några viktiga aspekter angående valnöt och dess egenskaper. Vår produkt är framställd av äkta nordamerikansk valnötsfanér vilket är det mest värdefulla och förstklassiga trämaterial vi använder. Färgen på äkta valnötsfaner lever ännu efter tillverkningsprocessen, den mognar t.ex. som ett bra vin. I praktiken betyder detta att färgen på ytan blir brunare/mörkare med tiden. Detta fenomen sker även inuti förpackningarna, vilket betyder att produkter som är tillverkade inom olika tidpunkter kan ha små variationer i färgen. När produkterna kommer i användning påverkar ljuset ytan och t.o.m. med större färgskillnader börjar i sakta mak utjämnas. Färgskillnaderna försvinner med tiden beroende på ljusets styrka.

Bra att veta om valnöt:

Valnöt (amerikansk) är ett populärt virke i möbler och snickarna anser det som det bästa nordamerikanska virket. Valnötsvirket används som fanér eller helträ även i prydliga dekorationser, instrument och inredning. Jämfört med det europeiska valnötsvirket är den nordamerikanska rödare med inslag av blårött. Valnötsvirkets färg skiftar mellan ljus gråaktig brun till djup mörkbrun och den har en silkeslen glans. Äkta valnötsfaner kan alltså ha stora färgskillnader.

Vegetationsområde: Nordamerikas norra och sydostliga delar.

Valnötsvirkets bästa egenskaper:

- Ytan ger ett levande intryck på grund av den tydliga ådringen och varma färgen.
- Trädet producerar ett stort urval av säregna dekorativa mönster som är mycket omtyckt i faner.
- Hårdhet, vikt
- Intensitet, slitage

LETTER OF ORIGIN

You have decided to purchase our product. We want to mention a couple of noticeable facts. The product you have acquired is manufactured of genuine North American walnut. This walnut veneer is the most valuable wood finishes we use in our production. The color of genuine walnut veneer lives after it is being produced: think of it as a fine expensive wine which gets better over the years. The color of the veneer turns browner as time passes. This phenomena occurs also inside the packages, which means that even a slight variation of time, when being produced, means there are slight color changes in the hue. After the elements are assembled, the light affects the surface. Even big differences in the color starts to slowly smoothen. The time for this process depends on how strong the light is.

Basic information of walnut:

Walnut (American) is very popular in furniture as it is recognized as the most valuable North American wood amongst carpenters. Walnut is used among other things as veneer or whole-tree in ornaments, instruments and interior decorations. When compared to European walnut the American is redder in color with blue red nuance. The heartwood of the walnut changes from light grey brown to deep dark brown with silky sheen. The changes in walnut color can therefore be significant.

Walnut grows in the northern and southeast parts of North America.

Best features of Walnut:

- Genuine walnut veneer is a living material with many distinctive and strong grain patterns.
- Walnut with its strong, durable surface has a warm colour - a popular alternative from amongst interior designers.
- Weight and wear.

ROTOLA PUKKILA

Lustilantie 27, 61800 KAUHAJOKI, FINLAND
tel. +358 6 230 1000 ↗ mail: timantti@kauhajoki.fi
www.timantti.com / www.regal.fi